

# ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v platnom znení

## Zmluvné strany:

- 1) Obchodné meno: MAFRA Slovakia, a. s.  
Sídlo: Nobelova 34, 836 05 Bratislava  
Reg. : Okresný súd Bratislava I, oddiel Sa, vložka 467/B  
Zastúpená: Vladimír Mužík, člen predstavenstva, výkonný riaditeľ;  
Iveta Griačová, člen predstavenstva  
IČO: 31333524  
DIČ: 2020298984  
IČ DPH: SK2020298984  
Bankové spojenie: : xxxxxxxxxxxxxxxx  
Číslo účtu/IBAN: xxxxxxxxxxxxxxxx  
BIC kód: xxxxxxxxxxxxxxxx  
Kontaktná osoba: xxxxxxxxxxxxxxxx  
(ďalej len „MAFRA“)

a

- 2) Názov: **Slovenská inovačná a energetická agentúra**  
Sídlo: Bajkalská 27, 827 09 Bratislava  
Právna forma: štátna príspevková organizácia  
Zriadená: rozhodnutím Ministra hospodárstva SR č. 63/1999 s účinnosťou  
od 1.5.1999 v znení nadväzujúcich rozhodnutí  
Štatutárny orgán: JUDr. Svetlana Gavorová, generálna riaditeľka  
Zodpovedný za vecné  
plnenie zmluvy: xxxxxxxxxxxxxxxx  
IČO: 00002801  
DIČ: 2020877749  
IČ DPH: SK2020877749  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu/IBAN: SK6581800000007000062596  
BIC kód: SPSRSKBA  
Kontaktná osoba: xxxxxxxxxxxxxxxx  
(ďalej len „SIEA“)

## I. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich s poskytnutím informačných a prezentačných služieb (ďalej len „služby“) špecifikovaných v ustanoveniach tejto zmluvy zo strany MAFRA v denníku Hospodárske noviny a zo strany SIEA pri aktivitách súvisiacich s realizáciou podujatia „Inovatívny čin roka“.

## II. Práva a povinnosti zmluvných strán

### SIEA sa zaväzuje:

1. Zabezpečiť post hlavného mediálneho partnera pre denník Hospodárske noviny na pripravovanom podujatí „Inovatívny čin roka“ a z toho vyplývajúce ďalšie plnenia :
  - a) Umiestnenie 1 ks roll –upu mediálneho partnera - denníka Hospodárske noviny v priestoroch slávnostného vyhodnotenia projektu.
  - b) Uvádzať denník Hospodárske noviny ako hlavného mediálneho partnera vo všetkých tlačených materiáloch, tlačených správach, prezentačných materiáloch vydaných pri príležitosti konania podujatia.
  - c) Uvádzať denník Hospodárske noviny ako hlavného mediálneho partnera na webovej stránke SIEA [www.siea.sk](http://www.siea.sk).
2. Doručiť podklady (vizuál + požiadavku) v súlade s platnými technickými parametrami pred uverejnením print inzercie na emailovú adresu: erika.hrusovska@mafraslovakia.sk
3. Poskytnúť denníku Hospodárske noviny potrebnú súčinnosť a všetky podklady potrebné pri spracovaní redakčnej podpory podujatia „Inovatívny čin roka“

### MAFRA Slovakia sa zaväzuje:

5. Uverejniť v denníku Hospodárske noviny pre SIEA inzerciu podujatia „Inovatívny čin roka“ vo formáte 1/4 CMYK ( 141 x 207 ) v celkovom počte 3- krát v termínoch na základe písomnej požiadavky SIEA (finančná časť plnenia).
6. Uverejniť v denníku Hospodárske noviny pre SIEA inzerciu podujatia „Inovatívny čin roka“ vo formáte 1/8 CMYK ( 93 x 159) vo forme grafického banneru v celkovom počte 7- krát v termínoch na základe písomnej požiadavky SIEA (finančná časť plnenia).
7. Poskytnúť redakčnú podporu podujatiu „Inovatívny čin roka“ článkami pri propagácii, ktorých účelom bude propagácia súťaže „Inovatívny čin roka“, priblíženie problematiky rozvoja inovácií a popularizácia úspešných riešení na Slovensku, ako aj zvyšovanie povedomia o danej téme.

Rozsah každej témy by mal byť spracovaný minimálne na formát A4 vrátane grafík, fotografií, ilustrácií. Jednotlivé inzertné oznamy vrátane tém musia byť uverejnené v takých častiach, prílohách, špeciálnych vydaniach denníka, aby zapadali tematicky a koncepcne.

Témy redakčnej spolupráce budú závisieť od výsledkov hodnotiaceho procesu súťaže Inovatívny čin roka, ktorá sa usporadúva v troch súťažných kategóriách.

Preto verejný obstarávateľ požaduje spoluprácu pri propagácii:

- Výrobová inovácia
- Technologická inovácia
- Inovácia služby (netechnologický proces)
- Propagácia súťaže a slávnostného vyhlásenia výsledkov - reportáž

## III. Vzájomné záväzky zmluvných strán

### Obe zmluvné strany sa v tejto zmluve zaväzujú:

- 3.1. Pri plnení tejto zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou a profesionálnosťou.
- 3.2. Uskutočňovať služby podľa vzájomnej dohody a oznámiť si bez zbytočného odkladu všetky okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na zmenu plnenia podľa tejto zmluvy.
- 3.3. Odchýliť sa od tejto zmluvy len ak je to nevyhnutné a v záujme oboch zmluvných strán a na základe písomného súhlasu (listom, e-mailom, faxom) druhej zmluvnej strany.

3.4. Za služby riadne uskutočnené podľa tejto zmluvy uhradiť cenu podľa článku IV. tejto zmluvy.

#### **IV. Cena a platobné podmienky**

Zmluvné strany sa dohodli na cene služieb uvedených v predmete tejto zmluvy nasledovne:

4.1. Zmluvné strany si na základe dohody stanovili cenu inzercie poskytnutej MAFRA Slovakia v prospech SIEA uvedenej v článku II. v bode 5. a 6. tejto zmluvy pred zľavou vo výške 12 146 (slovom dvanásťtisícstoštyridsaťšesť EUR). Cena nezahŕňa DPH, k cene bude DPH pripočítaná v súlade s platnou legislatívou. Na túto cenu poskytne MAFRA Slovakia zľavu vo výške 58,8342 %. Cena po zľave je 5 000 € (slovom päťtisíc EUR). Cena nezahŕňa DPH, k cene bude DPH pripočítaná v súlade s platnou legislatívou

4.2. Na cenu po zľave podľa bodu 4.1. tohto článku zmluvy vrátane 20% DPH bude zo strany spoločnosti MAFRA Slovakia vystavená faktúra za každý mesiac uverejňovania inzercie podľa článku II., bod 5. až 6. tejto zmluvy znejúca na pomernú časť ceny po zľave zodpovedajúcu počtu uverejnených inzercií v danom mesiaci. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej doručenia SIEA.

4.3. Faktúry musia byť vystavené v súlade s platnými právnymi predpismi, zákonom č. 222/2004 Z.z. o DPH v znení neskorších predpisov a zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a touto zmluvou. Faktúra musí obsahovať najmä označenie zmluvy, označenie peňažného ústavu, číslo účtu a označenie predmetu fakturácie. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti tak, ako to stanovuje zákon a táto zmluva, je zmluvná strana, ktorá ju obdržala oprávnená vrátiť ju v lehote splatnosti na prepracovanie zmluvnej strane, ktorá ju vystavila. Vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť až dňom doručenia opravenej, resp. novej faktúry.

4.4. Ďalšie náklady, ktoré prípadne vzniknú niektorej zo zmluvných strán v súvislosti s plnením tejto zmluvy, sú výdavkami každej zo zmluvných strán, ktoré tieto znášajú na vlastný účet.

#### **V. Doba platnosti zmluvy**

5.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa jej účinnosti do 30. 05. 2015. Platnosť zmluvy môže byť predĺžená dohodou oboch zmluvných strán a to písomným dodatkom.

5.2. Táto zmluva môže zaniknúť:

- a) dohodou zmluvných strán,
- b) odstúpením od zmluvy ktorejkoľvek zmluvnej strany, ak druhá zmluvná strana poruší ustanovenia tejto zmluvy. Odstúpenie je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Do 15 dní odo dňa účinnosti odstúpenia si zmluvné strany vyrovnajú všetky svoje záväzky bezhotovostným prevodom na účet druhej zmluvnej strany.

#### **VI. Osobitné ustanovenia**

6.1. MAFRA Slovakia si vyhradzuje právo úpravy zasielaných textov na zverejňované inzertné oznamy a právo odsúhlasovať inzertné predlohy za účelom zabezpečenia ich súladu s príslušnými právnymi predpismi o čom je povinný vopred písomne (e-mailom, faxom) informovať SIEA.

## VII. Závěrečné ustanovenia

- 7.1. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
- 7.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.
- 7.3 Túto zmluvu v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v platnom znení SIEA zverejní v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR, alebo ak zmluva nie je zverejnená do 7 dní odo dňa jej uzatvorenia, môže účastník zmluvy podať návrh na zverejnenie zmluvy v Obchodnom vestníku.
- 7.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že akékoľvek nezhody pri realizácii tejto zmluvy budú riešiť vzájomnými rokovaniami.
- 7.5 MAFRA Slovakia je oprávnená postúpiť práva a povinnosti z tejto zmluvy v prospech tretej osoby výlučne na základe predchádzajúceho písomného súhlasu SIEA.
- 7.6 Všetky zmeny a úpravy tejto zmluvy budú uskutočňované formou očíslovaných písomných dodatkov podpísaných obidvoma zmluvnými stranami na jednej listine.
- 7.7 Zmluva je vyhotovená v 3 exemplároch, z ktorých po podpise dve vyhotovenia obdrží SIEA a jedno vyhotovenie MAFRA Slovakia.
- 7.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, že ju uzatvárajú slobodne, vážne, zrozumiteľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Bratislave, .....

V Bratislave, .....

.....  
 Vladimír Mužík  
 Výkonný riaditeľ a člen predstavenstva  
 MAFRA Slovakia, a.s.

.....  
 JUDr. Svetlana Gavorová  
 generálna riaditeľka  
 Slovenská inovačná a energetická agentúra

.....  
 Iveta Griačová  
 Finančná riaditeľka a člen predstavenstva  
 MAFRA Slovakia, a.s.

### Prílohy:

- výpis z obchodného registra MAFRA Slovakia

- podrobná špecifikácia ceny za služby a termíny uverejnenia